

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 85 (1959)  
**Heft:** 48

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 18.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**





## Unsere Leser als Mitarbeiter

Eine Frau betritt eine bestrenomierte Fischhandlung in Zürich. Im Schaufenster steht ein modernes Fischbassin, in welchem quicke Forellen herumschwimmen. Die Frau fragt nach dem Preis dieser Forellen und erhält von der Ladentochter freundlich Auskunft. Weitere Frage der Kundin:  
«Sind sie frisch?» R Sch

Die Zukunft des kleinen Jan wird ernstlich besprochen.  
«Möchtest du Flieger werden?»  
«Nein, der kann abstürzen.»  
«Vielleicht Schiffskapitän?»  
«Nein! – wenn das Schiff untergeht, muß der Kapitän bis zuletzt auf dem Schiff bleiben und ertrinkt dann.»  
«Wie wäre es mit einem Lehrer?»  
«Der muß zu lange in die Schule gehen.»  
«Dann also Trämpler?»  
«Trämpler spielt man, das wird man nicht!» HH

An einem Brunnen in der Stadt St. Gallen las ich kürzlich ein Plakat: «Hier wird ein Jünger Gutenbergs getauft.» Ich stellte mich zu den übrigen Schaulustigen, die der Dinge harrten, die da kommen sollten. Plötzlich lösten sich zwei Frauen vor mir aus der Reihe, indem die eine meinte: «Chomm, mer gönd. I ha das Sektezüg nöd gern!» HH

Mein kleiner Neffe wurde am Tisch gefragt, was er später werden wolle.  
«Einfach – Vater» war seine kurze Antwort. HB

Als ein zu Gefängnis Verurteilter die vielen Treppen im Rathaus zu Trogen hinaufgeführt wurde, sagte er zum Abwart:

## Ihre Nerven

beruhigen und stärken Sie bestens, wenn Sie eine Kur mit dem Spezial-Nerventee -VALVISKA- durchführen. Sie schlafen wieder besser, fühlen sich anderntags ausgeruht, gekräftigt und guter Laune. – Doppel-Kurpackung Fr. 5.20, Probepckg. Fr. 2.95. Machen Sie einen Versuch.

«Jää, ehr mönd mir nüd s ganz Huus zääge, ich chaufes weleweg glich nüd!» AH

Mein 9jähriges Patenkind Mayeli erklärte mir auf meine Frage, was denn ein «Teenager» sei, spontan: «Es halbs Fräulein wo schpinnt!» AS

## Amerikanische Kinderbriefe

An das Mädchen-Scout-Lager

Liebe Madam,  
es hat mir nicht gefallen, daß wir Mücken hatten. Es hat mir nicht gefallen, daß die Gegend gebirgig war, es hat mir nicht gefallen, daß die Fische im See mich beim Schwimmen gestört haben. Das Essen hat mir nicht gefallen, und es hat mir nicht gefallen, daß wir nur vierzehn Tage im Lager bleiben durften. Erna

Lieber Briefträger,  
Könnten Sie mir nicht einen großen Gefallen tun und mein Zeugnis unter den Busch rechts vom Rasen legen, damit ich es sehen kann, bevor ich es meinen Leuten zeige? Fredda

Liebe Großmama Gladys,  
Mir ist etwas ganz Wunderbares zugestoßen; ich habe Raymund heute gesagt, daß ich ihm einen Kuß geben würde, und er hat gesagt, wenn ich das täte, würde er mich totschiagen. Und ich hab es getan, und er hat mir nur eine Ohrfeige gegeben. Debbie

Liebe Mum und Dad,  
es ist so lustig, hier mit den Kindern zu spielen. Könntet Ihr mir nicht einen Bruder besorgen? Rasse und Religion sind mir einerlei, es soll nur ein Bub sein. Phillip

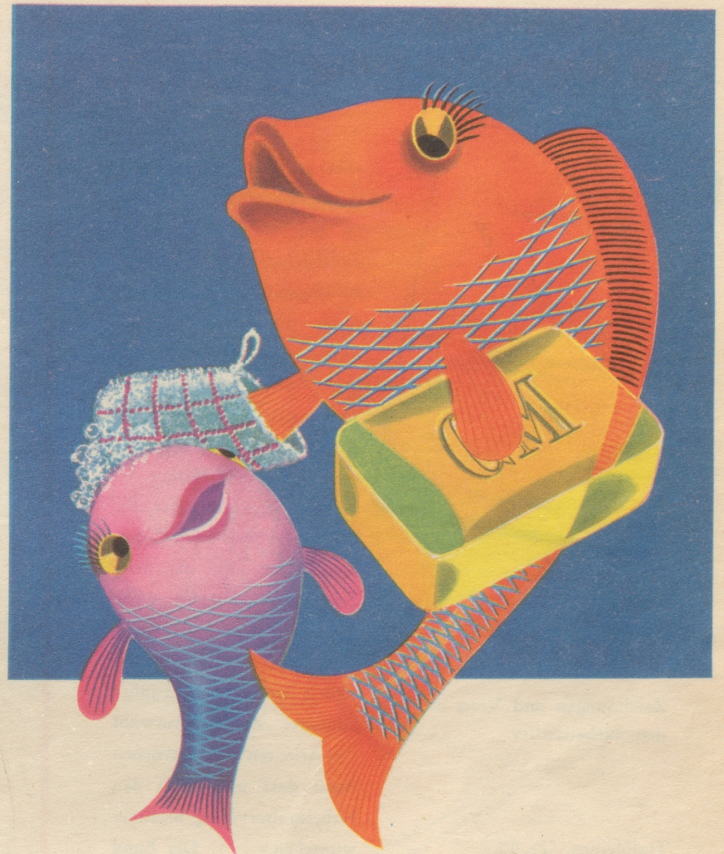
Liebe Tante Caroline,  
Großmama hat mir geschrieben, daß du jetzt Staatssekretärin bist. Hoffentlich hält dich das nicht davon ab, meine Tante zu bleiben. Tilly

Lieber Onkel Wilfred,  
Vielen Dank für Dein Geschenk. Dieses Buch habe ich mir immer gewünscht, aber nicht sehr. Roy

Liebste Granma,  
ich hab dich so lieb, daß ich mein erstes Kind Granma nennen werde. Barbara

An den Präsidenten Eisenhower.  
Lieber Herr Präsident,  
ist es lustiger, General zu sein oder Präsident? ich werde nämlich vielleicht, wenn ich groß bin, nicht in der Lage sein, beides zu werden. Otto

mitgeteilt von n. o. s.



## Wie der Fisch das Wasser

so braucht auch Ihre Haut die natürliche Feuchtigkeit.

Die GM-Glyzerinseife hinterläßt einen hauchzarten Glycerinfilm, der die natürliche Hautfeuchtigkeit und die aufbauenden Fettsubstanzen bewahrt und die Poren vor Verschmutzung schützt. Die kristallklare GM-Glyzerinseife besitzt einen hohen Gehalt an reinem Glycerin und ein auserlesenes Parfum.

Auf jeder GM-Glyzerinseife erhalten Sie auch bei empfindlicher Haut die volle Garantie. Bei Nichtbefriedigung wird der Kaufpreis bei Rückgabe vergütet.



Größe I  
145 gr Frischgewicht Fr. 1.45

Größe II  
240 gr Frischgewicht Fr. 2.30

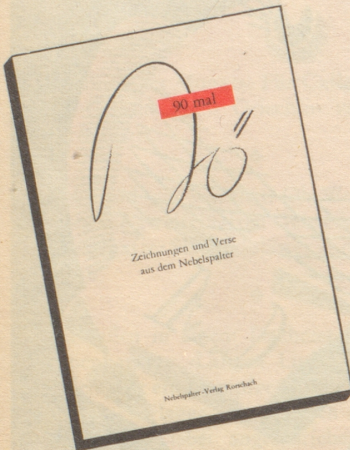
# METTLER

Glyzerinseife

Hersteller: G. Mettler, Fabrik feiner Seifen, Hornussen AG



## Zwei Neuerscheinungen im Nebelspalter-Verlag



Bö:

### 90 mal Bö

Zeichnungen und Verse aus dem Nebelspalter

Halbleinen Fr. 10.-

«Das ergibt ein seltenes Resultat; das macht eine Summe von Geist und Witz, von Treffsicherheit und Bodenständigkeit aus, die nicht so rasch überboten werden dürfte – die 90 Zeichnungen und Verse aus dem Nebelspalter nämlich, die ein neuer Sammelband dem besinnlichen und gutem Humor zugehörigen Schweizer übergibt. Die von Bö bearbeiteten Themen haben, wie das neue Buch beweist, meist nicht nur Gegenwartswert, sondern behalten oft auch Gültigkeit über Jahre und Jahrhunderte. Zu der Auswahl von Arbeiten in diesem neuen Band darf man auch den Nebelspalterverlag beglückwünschen.» Der Bund



Hans Trümpy

### Ein wenig fromm Ein wenig froh Ein wenig frei

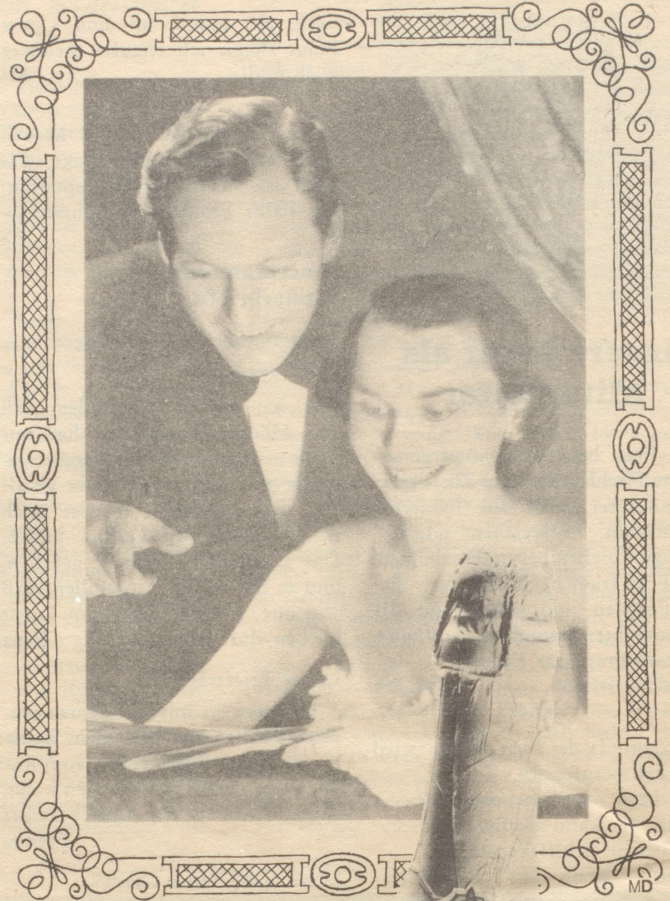
Bleibendes aus der Werkstatt eines Redaktors

95 Seiten Fr. 8.-

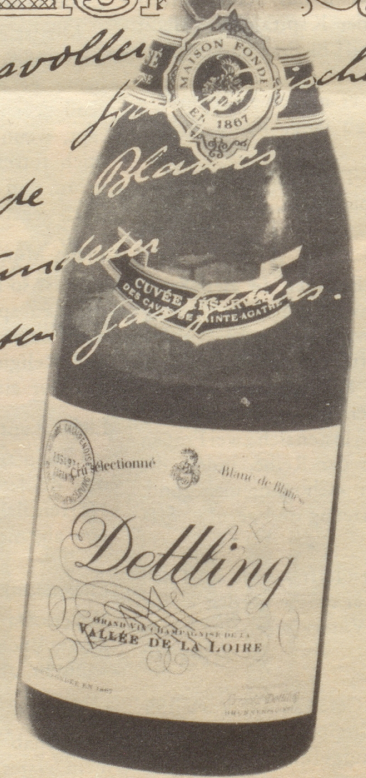
«Dieses neue Nebelspalter-Buch wird von einem Menschenkenner par excellence geschrieben. Und daß Hans Trümpy aus eigener Anschauung und Erfahrung nicht nur den kleinen Mann von der Straße, sondern auch die führenden Männer auf ihren Sesseln kennt, kommt seinen Lesern zugut. Seine Beispiele aus dem Leben, aus dem sogenannten praktischen Alltag, sind für uns edle Söhne und holde Töchter Helvetias auch lehrreich. Im Berufskreis der Zeitungsschreiber leistet sich Redaktor Trümpy den Luxus, eigenwillig, ein Original mit eigener Meinung und erst noch dazugehörigem Mut zu sein. Freuen wir uns von Herzen, daß es noch solche Originale und deren Bücher gibt!»

Thurgauer Volkszeitung

Nebelspalter-Bücher sind in allen Buchhandlungen und beim Nebelspalter-Verlag Rorschach erhältlich.



*Genussvoller  
Blanc de Blancs  
Ein Verbündeter  
jedes guten*



Ehren Sie Ihre Gäste mit den edlen, echten Schaumweinen aus ausgesuchten «Blanc de Blancs»-Weinen de la Vallée de la Loire, in der Flasche vergoren: spritzig, duftig... les vins champagnisés par excellence de Arnold Dettling, demi-sec, dry, extra-dry, brut.

ARNOLD **Dettling** BRUNNEN